



St. John the Baptist Catholic Church

960 Caymus St., Napa, CA 94559

E-mail: churchinfo@stjohnscatholic.org Web: www.stjohnscatholic.org

Phone (707) 226-9379 Fax (707) 254-9262

XXIX SUNDAY IN ORDINARY TIME XXIX DOMINGO DEL TIEMPO ORDINARIO

Parish Prayer

(Yesterday)

Loving God, you have blessed our Church and School with generations of parishioners and alumni seeking to walk in the footsteps of your Son.

(Today)

We treasure our sacred heritage and ask that you continue to bless us in His ways as we welcome, serve, and care for all.

(Forever)

Grant us the guidance of the Holy Spirit; lead us in your peace as we seek to witness Christ in all that we do.

We ask this in your Son's name, Jesus Christ the Lord, Amen.

St. John the Baptist, Pray for us;
Our Lady of Guadalupe
unite us in your love.



Oración Parroquial

(Ayer)

Dios de amor, tu has bendecido nuestra Parroquia y Escuela con el don de generaciones de parroquianos y alumnos que han buscado caminar tras las huellas de tu Hijo Jesús.

(Hoy)

Atesoramos nuestra sagrada herencia y te pedimos que continúes bendiciéndonos para que en Su nombre continuemos dando la bienvenida, el servicio y el cuidado a todos por igual.

(Siempre)

Llénanos, Señor, con tu Espíritu Santo; guíanos en tu paz mientras buscamos el ser testigos de Cristo en todo lo que hacemos.

Te pedimos esto en el nombre de Jesucristo nuestro Señor, Amen.

San Juan Bautista: ruega por nosotros.
Nuestra Señora de Guadalupe:
únenos en tu Amor.

OCTOBER 20, 2013

20 DE OCTUBRE DEL 2013

Our Mission:

Coming Together in faith to pray and follow in the path of Jesus Christ, to serve as committed stewards of our Catholic faith through our parish church and school, and to minister with compassion to each other and our community.

Our Vision:

Renewing our individual faith and our faith family through prayer, celebration, mutual support, inclusivity, and hospitality, that we might walk more closely with God in Jesus Christ.

Our Faith-Based Values in Christ

Build Unity • Foster Youth • Celebrate Diversity
Respect Traditions • Serve Others

Nuestra Misión:

Reunidos en fe y oración siguiendo el camino de Cristo Jesús como servidores, comprometidos a nuestra fe Católica a través de nuestra parroquia y escuela, y sirviéndonos unos a otros con compasión.

Nuestra Visión:

Renovando nuestra fe individual y la de nuestra familia espiritual, a través de oración, celebración, y apoyo mutuo, extendiendo la bienvenida a todos con el fin de poder caminar más cercanamente hacia Dios en Cristo Jesús.

Nuestros Valores de la fe basados en Cristo Jesús

Construir en la Unidad • Apoyar a la Juventud • Celebrar Nuestra Diversidad • Respetar Tradiciones • Servir al Próximo

Welcome to All! ~ ¡Todos son Bienvenidos!

ST. JOHN THE BAPTIST CATHOLIC PARISH 960 Caymus St., Napa, CA 94559 E-mail: churchinfo@stjohnscatholic.org Web: www.stjohnscatholic.org Phone (707) 226-9379 Fax (707) 254-9262				MINISTRY PROGRAMS/MINISTERIOS			
Pastor / Señor Cura	Fr. Ismael Mora	226-9379 ext.14	frmora@stjohnscatholic.org	Perp. Adoration Chapel	255-6469		
Parochial Vicar/ Vicario Parroquial	Fr. Mario Valencia	226-9379 ext. 12	frvalencia@stjohnscatholic.org	Altar Servers.....			
Imminent Risk of Death		226-9379 ext. 9	Follow instructions.	Baptism Preparation English.....	226-9379 x 10		
Riesgo Inminente de Muerte		226-9379 ext. 8	Siga las instrucciones	Buen Pastor.....	681-4491		
Music/Liturgy/Música/Liturgia		226-9379 ext.10		Capilla del Santísimo.....	255-5754		
Children's Religious Ed., English	Dolores Espinoza	255-3533		Caring Friends.....	226-8897		
Educación Religiosa para Niños (Catecismo)	Eustolia Velázquez Teresa Olguin	255-3533	evelazquez@co.napa.ca.us	Children's Liturgy of the Word....	255-7073		
Rite of Christian Initiation for Adults	Wayne Beasley	255-3274	waynebeas@att.net	Choir (Adult/Child)			
Youth Ministry	Kimberly McFadden	226-9379 ext.21	kmcfadden@stjohnscatholic.org	Clases Bautismales.....	254-8337		
School Principal/Directora de la Escuela	Nancy Jordan	224-8388	njordan@stjohnscatholic.org	Collectors.....	255-4022		
Accounting Manager	Eileen Simmons	226-9379 ext.32	esimmons@stjohnscatholic.org	Collectors -Spanish.....	224-5698		
Bookkeeping/Contadora	Vero Martínez	226-9379 ext. 17	vmartinez@stjohnscatholic.org	Confirmation.....	226-9379 x 21		
Reception & Website/Recepción *Baptisms/Bautismos *Funerals/Funerales *Quinceañeras *Weddings/Bodas	Veronica Martinez Amparo Valenzuela	226-9379 ext.10	veronicam@stjohnscatholic.org avalenzuela@stjohnscatholic.org	Coros Hispanos	253-9112		
Administrative Specialist	Dulce Hércules	226-9379 ext.16	dhercules@stjohnscatholic.org	Cursillistas.....	224-3717		
Parish Bus	Call to arrange a ride to Mass		226-9379 ext. 11	Detention Ministry.....	255-5187		
Bulletin/Boletín	Amparo Valenzuela	226-9379 ext. 34	avalenzuela@stjohnscatholic.org	Develop. Disabled Ministry.....	253-1512		
				Ex Jesed Alumnos.....	256-3470		
				Greeters.....	254-2054		
				Hospitalidad.....	258-9669		
				Hospitality.....	226-3537		
				Italian Catholic Federation.....	258-9450		
				JESED.....	230-7434		
				Knights of Columbus.....	255-3274		
				Lectors.....	226-9379 x 10		
				Lectores.....	224-5698		
				Marriage Preparation.....	226-9379 x 10		
				Men's Club.....	255-2399		
				Ministers of Communion.....	224-7778		
				Ministros de Eucaristía.....	337-0196		
				Movimiento Familiar Cristiano-Católico.....	255-8481		
				Parish Finance Council.....	256-3686		
				Parish Pastoral Council.....	224-5698		
				Prayer Line.....	226-8408		
				Clases Pre-Matrimoniales.....	255-5037		
				Respect Life.....	257-6041		
				Returning Catholics.....	226-9379		
				St. Vincent de Paul.....	257-0387		
				The Table.....	255-1075		
				Young Ladies Institute.....	252-3630		
				Women's Guild.....	252-4689		
MASS SCHEDULE *Sunday: 10:00am Monday: 7:30am, 12:05pm Tuesday: 7:30am, 12:05pm Wednesday: 12:05pm Thursday: 7:30am, 12:05pm Friday: 7:30am, 12:05pm *Saturday: 5:00pm *Masses fulfilling Sunday obligation				HORARIO DE MISAS *Domingo: 8:00am, 12:00pm Lunes: Martes: Miércoles: 7:00pm Jueves: Viernes: 7:00 pm. (Primer Viernes) *Sábado: 7:00pm *Misas Dominicales de Obligación		OFFICE HOURS HORARIO DE LA OFICINA ~~~~~ 10am-12pm 1pm-6pm ~~~~~ Monday-Friday Lunes-Viernes Closed/Cerrado November 1, 2013 1 de Noviembre del 2013 All Souls/Las Almas Benditas	
Anointing of the Sick, call your Priest Reconciliation: Saturday- 3:30-4:15 pm or contact a Priest for appointment Adoration Chapel: Open 24 hrs. everyday							
Unción de los Enfermos, por favor, llame por teléfono a la oficina parroquial. Confesiones: Sábado 3:30-4:15 pm o favor de contactar al sacerdote para hacer cita Capilla de Adoración: Abierta 24 horas al día, toda la semana.							
2							



Readings & Reflections Lecturas & Reflexiones



PERSISTENT PRAYER

To the best of our knowledge, the authors of the New Testament did not spend much time in each other's company following the Resurrection. They took their charge to go to the nations and spread the Good News seriously. Paul and Luke are an exception to this, having travelled together on missionary journeys. It is no accident, then, that perseverance in prayer is a favorite theme of both authors. Luke's Gospel (which speaks most frequently about Jesus' own prayer), Acts, and the Pauline Letters all exhort us to unceasing prayer.

Paul's personality was certainly tenacious; he most likely would have admired the persistent widow in today's Gospel passage. The purpose of these passages is not to make us think—as infants and toddlers do—that if we keep asking or yelling or crying we will eventually get our way. No, the point is that when true disciples believe in something, we will persist in following that belief whether it is convenient or not, even when we come up against seemingly insurmountable obstacles.

Copyright © J. S. Paluch Co.



ORACIÓN PERSISTENTE

Hasta donde sabemos, los autores del Nuevo Testamento no pasaron mucho tiempo juntos después de la Resurrección. Tomaron muy en serio la orden de ir a las naciones y esparcir la Buena Nueva. Pablo y Lucas son una excepción pues viajaron juntos en jornadas misioneras. No es accidental, entonces, que la perseverancia en la oración sea un tema favorito de ambos autores. El Evangelio de san Lucas (que habla más frecuentemente sobre la oración de Jesús), los Hechos de los Apóstoles y las cartas de san Pablo, todas nos exhortan a rezar incesantemente.

La personalidad de Pablo era ciertamente tenaz; muy posiblemente él habría admirado la persistencia de la viuda en el pasaje del Evangelio de hoy. El propósito de estos pasajes no es hacernos pensar—como hacen los bebés y los niños pequeños—que si persistimos en gritar y llorar, eventualmente conseguiremos lo que queremos. No, el punto es que cuando los verdaderos discípulos creemos en algo, persistimos y seguimos creyéndolo sea conveniente o inconveniente, aún cuando nos tropecemos con obstáculos aparentemente insuperables.

Copyright © J. S. Paluch Co.

READINGS FOR THE WEEK

Monday:	Rom 4:20-25; Lk 1:69-75; Lk 12:13-21
Tuesday:	Rom 5:12, 15b, 17-19, 20b-21; Ps 40:7-10, 17; Lk 12:35-38
Wednesday:	Rom 6:12-18; Ps 124:1b-8; Lk 12:39-48
Thursday:	Rom 6:19-23; Ps 1:1-4, 6; Lk 12:49-53
Friday:	Rom 7:18-25a; Ps 119:66, 68, 76-77, 93-94; Lk 12:54-59
Saturday:	Rom 8:1-11; Ps 24:1b-4ab, 5-6; Lk 13:1-9
Sunday:	Sir 35:12-14, 16-18; Ps 34:2-3, 17-19, 23; 2 Tm 4:6-8, 16-18; Lk 18:9-14

LECTURAS DE LA SEMANA

Lunes:	Rom 4:20-25; Lc 1:69-75; Lc 12:13-21
Martes:	Rom 5:12, 15b, 17-19, 20b-21; Sal 40 (39):7-10, 17; Lc 12:35-38
Miércoles:	Rom 6:12-18; Sal 124 (123):1b-8; Lc 12:39-48
Jueves:	Rom 6:19-23; Sal 1:1-4, 6; Lc 12:49-53
Viernes:	Rom 7:18-25a; Sal 119 (118):66, 68, 76-77, 93-94; Lc 12:54-59
Sábado:	Rom 8:1-11; Sal 24 (23):1b-4ab, 5-6; Lc 13:1-9
Domingo:	Eclo 35:12-14, 16-18; Sal 34 (33):2-3, 17-19, 23; 2 Tm 4:6-8, 16-18; Lc 18:9-14



XXIX Sunday in Ordinary Time



Opening Hymn

LET US GO TO THE ALTAR

Dan Schutte

Refrain

Let us go to the altar of God,
the God of our gladness and joy!
Let us enter the courts of the house of the Lord
and sing to the glory of God.

1. Give praise with blast of trumpet,
with noble sound of the horn.
With the clash of the clanging cymbal
give glory to the Lord!

2. Give praise with lyre and timbrel,
with lute and sound of the harp.
With the dance of the flute and oboe,
give glory to the Lord!

3. Give praise with pipe and organ,
with rousing beat of the drum.
With the call of the bell and bagpipe,
give glory to the Lord!

4. Give praise, all creatures of heaven,
and all that dwell on the earth.
Come to worship the God who made us,
and dance before the Lord!

Penitential Act

**I confess to almighty God
and to you, my brothers and sisters,
that I have greatly sinned,
in my thoughts and in my words,
in what I have done and in what I have failed
to do,**

And, striking their breast, they say:
**through my fault, through my fault,
through my most grievous fault;
therefore I ask blessed Mary ever-Virgin,
all the Angels and Saints,
and you, my brothers and sisters,
to pray for me to the Lord our God.**

Gloria

William Gokelman & David Kauffman

[REFRAIN]

Glo-ry to God in the high - est, and on earth peace to
peo - ple of good will.

We praise you, we bless you,
we adore you, we glorify you,
we give you thanks for your great glory,
Lord God, heavenly King, O God, almighty Father. R.

Lord Jesus Christ, Only Begotten Son,
Lord God, Lamb of God, Son of the Father, you take away
the sins of the world, have mercy on us; you take

away the sins of the world, receive our prayer;
you are seated at the right hand of the Father, have mercy
on us. R.

For you alone are the Holy One, you alone are the Lord,
you alone are the Most High, Jesus Christ, with the Holy
Spirit, in the glory of God the Father. Amen. R.



XXIX Sunday in Ordinary Time



The Liturgy of the Word

Reading 1: Ex 17:8-13

In those days, Amalek came and waged war against Israel. Moses, therefore, said to Joshua, "Pick out certain men, and tomorrow go out and engage Amalek in battle. I will be standing on top of the hill with the staff of God in my hand." So Joshua did as Moses told him: he engaged Amalek in battle after Moses had climbed to the top of the hill with Aaron and Hur. As long as Moses kept his hands raised up, Israel had the better of the fight, but when he let his hands rest, Amalek had the better of the fight. Moses' hands, however, grew tired; so they put a rock in place for him to sit on. Meanwhile Aaron and Hur supported his hands, one on one side and one on the other, so that his hands remained steady till sunset. And Joshua mowed down Amalek and his people with the edge of the sword.

Responsorial Psalm:



Reading 2: 2 Tm 3:14-4:2

Beloved: Remain faithful to what you have learned and believed, because you know from whom you learned it, and that from infancy you have known the sacred Scriptures, which are capable of giving you wisdom for salvation through faith in Christ Jesus. All Scripture is inspired by God and is useful for teaching, for refutation, for correction, and for training in righteousness, so that one who belongs to God may be competent, equipped for every good work. I charge you in the presence of God and of Christ Jesus, who will judge the living and the dead, and by his appearing and his kingly power: proclaim the word; be persistent whether it is convenient or inconvenient; convince, reprimand, encourage through all patience and teaching.

Gospel Acclamation-Alleluia

† Lk 18:1-8

Jesus told his disciples a parable about the necessity for them to pray always without becoming weary. He said, "There was a judge in a certain town who neither feared God nor respected any human being. And a widow in that town used to come to him and say, 'Render a just decision for me against my adversary.' For a long time the judge was unwilling, but eventually he thought, 'While it is true that I neither fear God nor respect any human being, because this widow keeps bothering me I shall deliver a just decision for her lest she finally come and strike me.'" The Lord said, "Pay attention to what the dishonest judge says. Will not God then secure the rights of his chosen ones who call out to him day and night? Will he be slow to answer them? I tell you, he will see to it that justice is done for them speedily. But when the Son of Man comes, will he find faith on earth?"

The Creed

I believe in one God, the Father almighty, maker of heaven and earth, of all things visible and invisible. I believe in one Lord Jesus Christ, the Only Begotten Son of God, born of the Father before all ages. God from God, Light from Light, true God from true God, begotten, not made, consubstantial with the Father; through him all things were made. For us men and for our salvation he came down from heaven, *During the next two lines, all bow.* **and by the Holy Spirit was incarnate of the Virgin Mary, and became man.** For our sake he was crucified under Pontius Pilate, he suffered death and was buried, and rose again on the third day in accordance with the Scriptures. He ascended into heaven and is seated at the right hand of the Father. He will come again in glory to judge the living and the dead and his kingdom will have no end. I believe in the Holy Spirit, the Lord, the giver of life, who proceeds from the Father and the Son, who with the Father and the Son is adored and glorified, who has spoken through the prophets. I believe in one, holy, catholic and apostolic Church. I confess one Baptism for the forgiveness of sins and I look forward to the resurrection of the dead and the life of the world to come. Amen.



XXIX Sunday in Ordinary Time



Liturgy of the Eucharist

Preparation of the Gifts

SERVANT SONG

Donna Marie McGargill, OSM

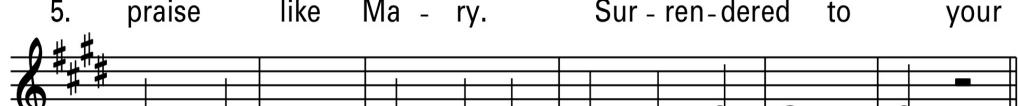
Verses



1. What do you want of me, Lord? Where do you
2. I hear you call my name, Lord, and I am
3. A - bove, be - low, and a - round me, be - fore, be -
4. You are the light in my dark - ness. You are my
5. I am your song and ser - vant, sing - ing your



1. want me to serve you? Where can I sing your
2. moved with - in me. Your Spir - it stirs my
3. hind, and all through me, your Spir - it burns deep with -
4. strength when I'm wea - ry. You give me sight when I'm
5. praise like Ma - ry. Sur - ren - dered to your

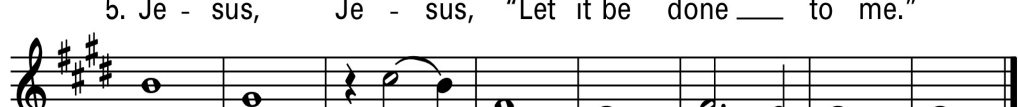


1. prais - es? I am your song.
2. deep - est self. Sing your songs in me.
3. in me. Fire my life with your love.
4. blind - ed. Come, see for me.
5. Spir - it, "Let it be done to me."

Refrain



1. Je - sus, Je - sus, you are the Lord.
2. Je - sus, Je - sus, you are my Lord.
3. Je - sus, Je - sus, be the warmth of my heart.
4. Je - sus, Je - sus, you are my Light.
5. Je - sus, Je - sus, "Let it be done to me."



1-5. Je - sus, Je - sus, you are the way.



XXIX Sunday in Ordinary Time



Communion Hymn

See What You Are

Words & Music by David Kauffman

Choral & Keyboard Arr. by William Gokelman

Refrain

See what you are, be-come what you eat, we are the bo-dy of
Christ. Blessed and then bro-ken, shared by us all so that
we be - come Christ's pre - sence, to God's peo - ple.

Verses

1. Take and eat, take and eat, this is the bread of life,
take and drink, take and drink; this is the cup of salvation.
2. Grain from the field, fruit from the vine, become our gifts to you.
Now comes this meal, into our lives, so we become gift to others.
3. Here is our prayer, Lord hear our prayer, as we share in this meal
may all that you are, become in us, so that your love lives forever.





XXIX Sunday in Ordinary Time



Sending Forth Hymn

LEAD ME, LORD

John D. Becker

Verses

1. Bless - ed are the poor in spir - it, long - ing for their
2. Bless - ed are the mer - ci - ful, for mer - cy shall be
3. Blest are they who through their life - times sow the seeds of

1. Lord, for God's com - ing king - dom shall be theirs.
2. theirs, and the pure in heart shall see their God.
3. peace, all will call them chil - dren of the Lord.

1. Bless - ed are the sor - row - ing, for they shall be con -
2. Blest are they whose hun - ger on - ly ho - li - ness can
3. Blest are you, though per - se - cu - ted in your ho - ly

1. soled, and the meek shall come to rule the world.
2. fill, for I say they shall be sat - is - fied.
3. life, for in heav - en, great is your re - ward.

Refrain

Lead me, Lord, lead me, Lord, by the light of truth to
seek and to find the nar - row way. Be my way;
be my truth; be my life, my Lord, and lead me, Lord, to -
day. day. And lead me, Lord, to - day.

1-2 to Verses Final

Excerpts from the *Lectionary for Mass for Use in the Dioceses of the United States of America*, second typical edition © 2001, 1998, 1997, 1986, 1970 Confraternity of Christian Doctrine, Inc., Washington, DC. Used with permission. All rights reserved. No portion of this text may be reproduced by any means without permission in writing from the copyright owner.

All music used and printed with permission under: License #U3991 Licensing Online: (GIA, Chicago Illinois; Oregon Catholic Press, Portland, OR).



XXIX Domingo del Tiempo Ordinario



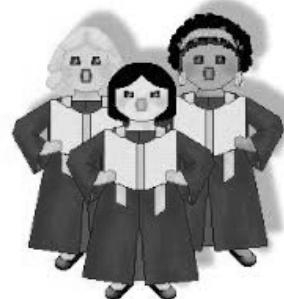
Canto de Entrada

Tu Palabra Me Da Vida 495

Tu palabra me da vida,
Confío en Ti, Señor.
Tu palabra es eterna,
En ella esperaré.

Dichoso el que,
Con vida intachable,
Camina en la ley del Señor.
Dichoso el que,
Guardando sus preceptos,
Lo busca de todo corazón.

Postrado en el polvo esta mi alma;
Devuélveme la vida tu palabra.
Mi alma está llena de tristeza;
Consuélame, Señor,
Con tus promesas.



Gloria

George Salazar

Estribillo

¡Glo - ria! ¡Glo - ria! Glo - ria al Se - ñor. ¡Glo - ria! ¡Glo - ria! Glo - ria a mi Dios.

Estrofas

1. Glo - ria al Se - ñor en lo al - to del cie - lo.
2. Paz en la tie - rra a to - dos los hom - bres
3. Tú, el que qui - tas to - do el pe - ca - do,
4. Tú so - lo e - res Se - ñor, e - res San - to.
5. Con el Es - pí - ri - tu San - to e - res Dios, —

al Estribillo

1. Glo - ria al Se - ñor — que por mí se en - car - nó.
2. que go - zan de la bon - dad de mi Dios.
3. e - res Cor - de - ro del — Dios ce - les - tial.
4. Tú so - lo e - res — Cris - to Je - sús.
5. y con el Pa - dre por — la e - ter - ni - dad.



XXIX Domingo del Tiempo Ordinario



La Liturgia de la Palabra

Lectura del libro del Exodo: 17, 8-13.

Cuando el pueblo de Israel caminaba a través del desierto, llegaron los amalecitas y lo atacaron en Refidim. Moisés dijo entonces a Josué: “Elige algunos hombres y sal a combatir a los amalecitas. Mañana, yo me colocaré en lo alto del monte con la vara de Dios en mi mano”. Josué cumplió las órdenes de Moisés y salió a pelear contra los amalecitas. Moisés, Aarón y Jur subieron a la cumbre del monte, y sucedió que, cuando Moisés tenía las manos en alto, dominaba Israel, pero cuando las bajaba, Amalec dominaba. Como Moisés se cansó, Aarón y Jur lo hicieron sentar sobre una piedra, y colocándose a su lado, le sostenían los brazos. Así, Moisés pudo mantener en alto las manos hasta la puesta del sol. Josué derrotó a los amalecitas y acabó con ellos.

Palabra de Dios. *Te alabamos, Señor.*

Salmo Responsorial:

Bendito sea el Señor, Dios de Israel.

Lectura de la segunda carta del apóstol san Pablo a Timoteo: 3, 14—4, 2.

Querido hermano: Permanece firme en lo que has aprendido y se te ha confiado, pues bien sabes de quiénes lo aprendiste y desde tu infancia estás familiarizado con la Sagrada Escritura, la cual puede darte la sabiduría que, por la fe en Cristo Jesús, conduce a la salvación. Toda la Sagrada Escritura está inspirada por Dios y es útil para enseñar, para reprender, para corregir y para educar en la virtud, a fin de que el hombre de Dios sea perfecto y esté enteramente preparado para toda obra buena. En presencia de Dios y de Cristo Jesús, que ha de venir a juzgar a los vivos y a los muertos, te pido encarecidamente, por su advenimiento y por su Reino, que anuncies la palabra; insiste a tiempo y a destiempo; convence, reprende y exhorta con toda paciencia y sabiduría.

Palabra de Dios. *Te alabamos, Señor.*

Aclamación antes del Evangelio

Aclamación antes del Evangelio **Aleluya, aleluya.** La palabra de Dios es viva y eficaz y descubre los pensamientos e intenciones del corazón. **Aleluya.**

† Lectura del santo Evangelio según san Lucas: 18, 1-8. *Gloria a ti, Señor.*

En aquel tiempo, para enseñar a sus discípulos la necesidad de orar siempre y sin desfallecer, Jesús les propuso esta parábola: “En cierta ciudad había un juez que no temía a Dios ni respetaba a los hombres. Vivía en aquella misma ciudad una viuda que acudía a él con frecuencia para decirle: ‘Hazme justicia contra mi adversario’. Por mucho tiempo, el juez no le hizo caso, pero después se dijo: ‘Aunque no temo a Dios ni respeto a los hombres, sin embargo, por la insistencia de esta viuda, voy a hacerle justicia para que no me siga molestando’”. Dicho esto, Jesús comentó: “Si así pensaba el juez injusto, ¿creen ustedes acaso que Dios no hará justicia a sus elegidos, que claman a él día y noche, y que los hará esperar? Yo les digo que les hará justicia sin tardar. Pero, cuando venga el Hijo del hombre, ¿creen ustedes que encontrará fe sobre la tierra?”

Palabra del Señor. *Gloria a ti, Señor Jesús.*

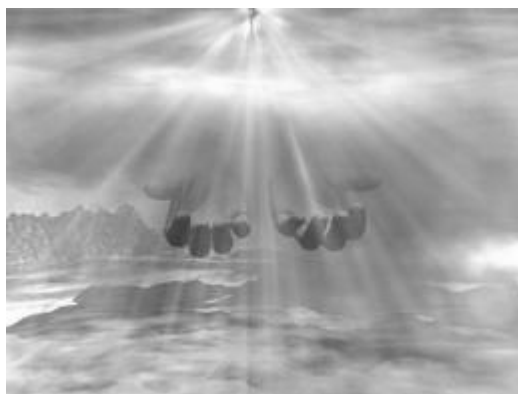


XXIX Domingo del Tiempo Ordinario



El Credo Niceno

Creo en un solo Dios Padre todopoderoso, creador del cielo y de la tierra, de todo lo visible e invisible; creo en un solo Señor Jesucristo, Hijo Único de Dios, nacido del Padre antes de todos los siglos: Dios de Dios, luz de luz, Dios verdadero de Dios verdadero, engendrado, no creado, de la misma naturaleza del Padre; Por quien todo fue hecho; que por nosotros los hombres y por nuestra salvación bajó del cielo, **(En las palabras que siguen todos inclinamos nuestra cabeza hasta, se hizo hombre)** y por obra del Espíritu Santo se encarnó de María la Virgen, y **se hizo hombre**, y por nuestra causa fue crucificado en tiempos de Poncio Pilato, padeció, y fue sepultado; y resucitó al tercer día según las escrituras, y subió al cielo, y está sentado a la derecha del Padre; y de nuevo vendrá con gloria para juzgar a vivos y muertos; y su reino no tendrá fin. Creo en el Espíritu Santo, Señor y dador de vida, que procede del Padre y del Hijo, que con el Padre y el Hijo recibe una misma adoración y gloria; y que habló por los profetas. Creo en la Iglesia, que es una, santa, Católica y Apostólica. Confieso que hay un solo Bautismo para el perdón de los pecados, espero la resurrección de los muertos. Y la vida del mundo futuro. Amén.



Liturgia de la Eucaristía

Misionero

Señor toma mi vida nueva Antes de que la espera Desgaste años en mí. Estoy dispuesto a lo que quieras no importa lo que sea, Tú llámame a servir.	Te doy mi corazón sincero para gritar sin miedo Tu grandeza Señor. Tendré mis manos sin cansancio tu historia entre mis labios y fuerza en la oración.
Llévame donde los pueblos Necesiten tus palabras Necesiten, mis ganas de vivir, Donde falte la esperanza, Donde falte la alegría Simplemente por no saber de ti.	Y así en marcha iré cantando Por calles predicando Lo bello que es tu amor. Señor, tengo alma misionera Condúceme a la tierra Que tenga sed de Dios.



XXIX Domingo del Tiempo Ordinario



Canto de Comunión

Celebración de Unidad 601

**Con trigo que se izo pan
y vino sobre el altar,
celebramos hoy con Dios
este banquete de amor.**

Hoy tú nos llamas otra vez
a servir contagiados de tu amor.
Haz que podamos celebrar
con gran fe el banquete de unidad.

Tú que eres fuente del amor
logras acercarnos más y más.
y con perdón y con bondad
nos traerás al festín de la hermandad.

Ya no debemos cultivar
el afán de buscar el propio ben.
No hay un amor más singular,
ni mayor, que la vida misma dar.



Canto de Salida

Viva La Fe

Viva la fe, viva la esperanza, viva el amor
Viva la fe, viva la esperanza, viva el amor

Viva la fe, viva la esperanza, viva el amor
Que viva Cristo, que viva Cristo,
que viva El.

**Que viva Cristo,
que viva, que viva Cristo
Que viva, que viva Cristo
que viva El.**





Our Parish

Nuestra Parroquia



MASS INTENTIONS/ INTENCIÓN DE LAS MISAS October (Octubre) 19—October. (Octubre) 25, 2013		
Sat/Sáb	5:00pm	† Dave Gratton
	7:00pm	† Estanislao Cervantes
Sun/Dom	8:00am	† Ramon Soto
	10:00am	† Joseph & † Kathy Sweeney Judy O'Brien—Birthday Fr. Mario Valencia—Birthday
	12:00pm	Pro Populo
Mon/Lun	7:30am	† Phyllis Heaney Dave Collins—Birthday
	12:05pm	† Hugh Karr
Tue/Mar	7:30am	George Nielson
	12:05pm	† Skip & † Charlie Long
Wed/Mie	8:30am	† Audrey Anne Ford
	12:05pm	Martha Hurtado—Birthday
	7:00pm	† Salome Gonzalez Torres
Thur/Jue	7:30am	Diann Nielson
	12:05pm	Teresa Montañez—Birthday
Fri/Vie	7:30am	† Harold Espinal
	12:05pm	Gustavo Hurtado—Birthday

Baptisms ~ Bautizos

Noah Alexavier Mendoza
Anna Lizeth Ortiz Alvarez
Elizabeth Amanda Ortiz Alvarez
Enrique Campos
Julian Cerano Ramirez
Diego Cerano Ramirez
Ronaldo Luna
Gael Alexis Toscano

Please Pray for our Deceased
 Ore por nuestros Difuntos

Claudia Leticia Rodriguez



PLEASE JOIN US IN PRAYERS FOR OUR PARISHIONERS/ POR FAVOR ÚNANSE A NOSOTROS EN ORACIÓN POR NUESTROS PARROQUIANOS

Antoinette Molina, Bill Shimko,
 Anita Silva, Marcella Crittendan, Margo Linder,
 Marty Hamaker, Susan Doherty, Mary Bickford,
 Mimi Silva, Henriette Coppenrath, Laura Caswell,
 Cynthia Plank, Ramon Garcia-Gomez,
 Anna Ortega, Sharon Torres,
 Rosemary Mailhot, Andrew Hill, Amy Nelson,
 Margaret Fleishman, Renae Middleton,
 Larry Tolomei, Melissa McZune, Leonore Wilson,
 Joanne Wakerlin, Jill Sinclair, Pilar Hofman,
 Laura Burnett, Mike Narlow, George Ray Tygart,
 Angela Brown, Anne Marie Carden,
 Larry Johnson, Sherry Vattuone, Teresa Henderson,
 Maria Esperanza Gallegos, Olga Lopez,
 David Ochoa, Jose Servin, John and Gloria Russell,
 Christine Cattolica, Heriberto Perez, Xavier Macias, Shirley
 Smith, Margaret Ratto, Frances Armanino,
 Ines de Lozano, David Felipe Valencia

*If you wish to add or remove names to the prayer list please
 contact Judy Andrich at 252-4689.*

*Si le gustaria incluir o remover algún nombre a esta lista
 favor de llamar a la oficina al 226-9379 ext. 10.*

Perpetual Adoration Chapel Capilla de Adoración Perpetua



Adorers are
 needed for
 the
 following
 hours:

*Please call
 Carole Gruss
 (707) 255-6469*

Se necesitan Adoradores
 para las siguientes horas:
**Llamar a
 Valentina De Luna
 (707) 255-5754**

Sunday/ Domingo	2:00am-3:00am 3:00pm-4:00pm 4:00pm-5:00pm
Monday/ Lunes	
Tuesday/ Martes	12:00am-1:00am 4:00pm-5:00pm 11:00pm-12:00am
Wednesday/ Miércoles	12:00am-1:00am
Thursday/ Jueves	2:00am-3:00am
Friday/ Viernes	3:00am-4:00am
Saturday/ Sábado	

Low Gluten hosts are now available. Simply notify the Mass Coordinator in the Narthex before Mass and he/she will direct you to the proper station to receive. If you have any questions, further information is available on the website.



Parish Announcements Anuncios de la Parroquia



WALK WITH MARY

Rosary Procession, Sunday, Oct. 20, 2013, 2:00pm at the Carmelite House of Prayer, Oakville, CA (off Trinity Road—Oakville Grade between Hwys. 12 and 29). Rosary, Crowning and Benediction followed by light refreshments. Sponsored by Mary, Mother of the Church, Secular Carmelite Community. All are welcome.



ST. FRANCIS SOLANO PARISH TO HOST JESSE ROMERO!

On Saturday, October 26th, nationally acclaimed speaker and lay evangelist, Jesse Romero, will be giving presentations in English (9:30 and 10:45 AM) and in Spanish (4:30 PM) at St. Francis Solano Parish in Sonoma. All the talks are free and will be held in Fr. Roberts Hall behind St. Francis Solano Church on 3rd St. West. The talks are in celebration of the “Year of Faith”. All are welcome!



LA IGLESIA ST. FRANCIS SOLANO PRESENTA A JESSE ROMERO

El Sábado 26 de Octubre, el predicador aclamado nacionalmente, Jesse Romero, estará dando presentaciones en Inglés a las 9:30 y 10:45 de la mañana y en Español a las 4:30pm en la Parroquia St. Francis Solano en Sonoma. Todas las charlas son gratis y se llevarán a cabo en el salón detrás de la parroquia que se encuentra en la 3rd St. West. Las charlas serán en celebración del “Año de Fe”. Todos son bienvenidos!



ATTENTION

EMC'S: Eucharistic Ministers of Communion are urgently needed to bring communion to residents of the Care Center at The Meadows. This wonderful and rewarding service is a beautiful way to share your blessings with others. Call Joan Sweeney at 254-2054 to find out more about this ministry.

DIRECTOR OF COMMUNICATIONS

The Diocese of Santa Rosa is seeking an individual to fill this position. Strong communication, writing and technology skills are necessary. Proficiency in Spanish is a plus. A full job description is available on the Diocesan website (srdiocese.org) on the webpage titled Employment Opportunities. Contact Fran de la Forest, Human Resources at the Diocese at 707-566-3322 or e-mail fdelaforest@srdiocese.org for more information. Send resumes and cover letters by November 7, 2013 to Diocese of Santa Rosa, P. O. Box 1297, Santa Rosa, CA 95402-1297 attention: Human Resources.





Parish Announcements Anuncios de la Parroquia



TENEMOS BIBLIAS EN ESPAÑOL DISPONIBLES A LA VENTA



Si usted estaba en busca de una Biblia, ya las tenemos disponibles en la oficina de la parroquia. La Biblia es la Latinoamericana de letra grande. Pase a la oficina para comprar su biblia o para mas información llame al teléfono 226-9379 ext. 10



CLASES PRE-MATRIMONIALES



Las clases en Español, son seis por mes; las siguientes clases serán los Lunes y Martes 4, 5, 11, 12, 18, y 19, del mes de ***Noviembre del 2013.*** Las parejas tienen que asistir desde la primer clase del mes. Si por alguna razón no pudieran asistir desde la primer clase se tendrán que esperar hasta el mes siguiente. Las clases duran una hora y son en el segundo piso de la rectoría (960 Caymus St.). Para más información llamar a la oficina al 226-9379 ext. 10 o pueden llamar a Carlos López al 255-5037.



JESED

Jóvenes mayores de 18 años pueden ser parte del grupo JESED.

Hora y día: Todos los Viernes a las 7 de la tarde

Donde: Salón Parroquial segundo piso. .

Tenemos muchas actividades divertidas mientras aprendemos de la vida espiritual.

Para mas información llama a Ramona al 230-7434

ENGLISH BAPTISM PREP CLASS

Is held on the 4th Monday of every month at 7 pm in the second floor rectory conference room (960 Caymus St.). Require both parents and godparents to attend. Call 226-9379 x 10 for information.

*** Next class will be on October 28th.**



LAS CLASES PRE-BAUTISMALES

Son el ***segundo Jueves*** de cada mes a las 7:00 pm dentro de la Iglesia. Se requiere que los papás y los padrinos asistan a esta sola clase y tres misas de fin de semana. Para más información llamar a la oficina de la parroquia 226-9379 x 10

*** La próxima clase será el 14 de Noviembre**



Parish Announcements Anuncios de la Parroquia



School News-Noticias de la Escuela

Join us for an evening of music benefitting the **"Let Your Light Shine"** Scholarship Fund
Friday, October 25, 2013 7:00 pm/St. John the Baptist Catholic Church
 Featuring the Adult and Children's Choir of St. John the Baptist Catholic School and local performing artists.
 A goodwill offering will be collected during the concert.
 100% of all proceeds will be applied to tuition scholarships

To make a donation please contact:
 Katie Batt '74 Admissions at kbatt@stjohnscatholic.org or 224-8388 ext 101

Follow us on Facebook: **St John the Baptist Catholic School Napa** or on the web:
school.stjohnscatholic.org

Acompáñenos a una noche de música a beneficio del fondo de becas **"Let Your Light Shine"**
Viernes 25 de octubre del 2013 7:00 pm / St. John the Baptist Catholic Church
 Con la presentación del coro de adultos y niños de St. John the Baptist Catholic School y artistas locales
 Habrá una colecta durante el concierto, 100% de los fondos recaudados será a beneficio de becas escolares.

Para mas información acerca hacer una donación, por favor de ponerse en contacto con:
 Katie Batt '74 Admisiones: kbatt@stjohnscatholic.org o 224-8388 ext. 101

Síguenos en Facebook: **St John the Baptist Catholic School Napa** o en nuestro sitio web:
www.stjohnscatholic.org

Youth Ministry Grupo de Adolescentes



Middle School Ministry

Visit us on FaceBook or on our website!
 Phone 226-9379 ext. 21

Visit the youth ministry web page for events and news!
 Visite la página web del ministerio juvenil para eventos y noticias!
<http://youth.stjohnscatholic.org>



High School Youth Ministry

Junior High - Secundaria

Confirmation - Confirmacion			Youth Group - Grupo de Adolescentes		
Date/Fecha	What? Que?	Time/Hora	Date/ Fecha	What? Que?	Time/Hora
11/7 Thu/jueves	Jr. High Year One Class - Hall	1:30p-3p	10/27 Sun/Dom	FRIENDS ~ It's not goodbye...	6p-7:30p

High School - Preparatoria

Confirmation - Confirmacion			Youth Group - Grupo de Adolescentes		
Date/ Fecha	What? Que?	Time/Hora	Date/ Fecha	What? Que?	Time/Hora
10/26-27 Sa-Sun	Lock In CANCELLED Retiro CANCELADO	CANCELLED CANCELADO	10/27 Sun/Dom	FRIENDS ~ It's not goodbye...	6p-7:30p

All past and present youth and confirmation students and families are welcome to attend **FRIENDS** on Sunday, October 27. Please bring your memories, laughter and a snack to share. It will be an evening of FUN, FAITH, FAMILY and FRIENDS as Kimberly hosts her last Youth Group before leaving for San Jose. We will gather in the Hall from 6p-7:30p

Los estudiantes del pasado y actuales del grupo de adolescentes y de confirmación están invitados con su familia a asistir a la reunión del Domingo, 27 de Octubre. Traiga sus memorias, alegrías y un bocadillo para compartir. Sera la ultima reunión que Kimberly dará antes de partir para San Jose. Nos reuniremos en el Salón de la Parroquia de 6pm a 7:30pm.



Parish Announcements Anuncios de la Parroquia



Puertas Abiertas Community Resource Center
Centro Comunitario de Puertas Abiertas

952 Napa St. Napa, CA – 224-1786 Fax: 224-1719 E-Mail: info@puertasabiernasapa.org



Servicio Legal de Ciudadanía - Citizenship Legal Services



¿SI CALIFICAS PARA QUE ESPERAR MÁS? ¡Con nuestra ayuda hazte ciudadano de los Estados Unidos y disfruta de los beneficios! Habla para más información y hacer tu cita para el taller del domingo, 27 de octubre. ¡Querer es Poder!!

Este taller trimestral tiene cupo para más de 100 personas. Este servicio es de bajo costo que ofrece información y ayuda con el proceso para aplicar y asistencia legal por abogados expertos en inmigración. También se ofrecen clases para el examen en Inglés y Español.

LUGAR: Salón de la Iglesia St. Johns, 924 Calle Napa, Napa - *para residentes permanentes que residen o trabajan en el Condado de Napa. Personas mayores de 60 años califican para asistencia gratuita e individual.* Para registrarse para el taller o más detalles, hable a Puertas Abiertas CRC (707) 224-1786 o McPherson FRC (707) 738-3345. Si le gustaría ser voluntario, favor de contactar a Laura al (707) 738-3345.

10/27/2013, *Quarterly Information and Application Assistance Workshop:* at St. Johns Hall, 924 Napa St., Napa Service available for lawful permanent residents residing or working in Napa County - Citizenship workshops provide low cost legal assistance by immigration attorneys, in English and Spanish. Seniors (60 and above) qualify for free one-on-one assistance. To register or for more details about the workshops, please call Puertas Abiertas CRC (707) 224-1786 or McPherson FRC (707) 738 -3345. If you would like to volunteer, please contact Laura at (707) 738-3345.

GRAN FERIA DE TECNOLOGÍA EN NAPA PARA TODA LA FAMILIA – ¡Ven y gánate una computadora gratis!

Presentado por Puertas Abiertas, Latino Community Foundation, Chicana/Latina Foundation

DONDE: Salón de la Iglesia, St. John the Baptist Catholic Church

CUANDO: Domingo 3 de Noviembre - 1:30 – 3:30pm

PORQUE: ¡Aprende como conectarte al internet a muy bajo precio!

Habrà rifas, ofertas, y mucho más - Trae a tu familia!

Clase: Tarjetas de crédito/ Como preparar un presupuesto.

Fecha: 7 de noviembre, 2013

Horario: 6:15pm-7:15 pm

Lugar: Puertas Abiertas - 952 Napa Street, Napa – llama a Jennifer para registrarte 224-1786



ATENCIÓN — ATENCIÓN
Televisión Católica



“SABOREANDO LA VERDAD”

todos los Domingos de 9:00 a 9:30 a.m. en

AZTECA AMÉRICA SAN FRANCISCO.

Síguenos en: [youtube/saboreandolaverdad](https://www.youtube.com/saboreandolaverdad) o

radiocatolicasantarosa.podbean.com





Parish Finances

Finanzas Parroquiales



Activity Covers 10/7/13-10/13/13
Actividad monetaria de 10/7/13-10/13/13

Offering and other Parish Income Ofrendas y otros ingresos de la Parroquia	Actual Received	Weekly Requirements: FY14 Budget	Surplus (Deficit)
Donations during masses	\$8,691		
Automated Giving (EFT)	\$1,329		
Second Collection			
Other (Baptisms, Candles, Wedding, Quince, etc.)	\$2,080		
Total Offering and other Parish Income	\$12,400	\$14,953	(\$2,553)
Second Collection (All Souls)	\$3,825		
		FY14 Cumulative Surplus (Deficit)	\$9,354

Average Costs of the Parish (Budget FY14):

	Weekly
Salaries, including taxes and insurance	\$8,427
Ministries, CRE, Supplies, Other	\$2,164
Diocesan Assessment	\$1,500
Repair & Maintenance	\$1,364
Utilities: Electric, Gas, Water, Garbage, Phone	\$815
Liability & Flood Insurance, Property taxes	\$683
	\$14,953

2ND COLLECTION TODAY/2DA COLECTA DE HOY
PARISH MINISTRIES/MINISTERIOS DE LA PARROQUIA

Please give us your feedback on this new presentation of reporting our weekly giving. Based on feedback from the original format we incorporated several improvements. This is our report to you and we wish to make it as clear and helpful as possible. Our fiscal year runs from July 1, 2013 - June 30, 2014. So, "FY14" means our current year that ends next June 30. Consider increasing your donations whenever you receive a new job, a raise, or a bonus. Giving to your faith home of St. John the Baptist is one of many ways of sharing God's blessings.

"Give and gifts will be given to you." Lk 6:38 from Jesus' Sermon on the Plain.



Por favor háganos saber que le parece nuestra nueva presentación del reporte financiero semanal. Basándonos en comentarios con referencia a nuestro formato anterior hicimos unos cambios para mejorar. Este es nuestro reporte para ustedes y queremos presentárselo lo mas fácil de entender posible. Nuestro año fiscal comienza el 1 de Julio del 2013 y termina el 30 de Junio del 2014. Así que, "FY14" significa

que es el año actual que terminara el próximo 30 de Junio. Por favor considere aumentar su donativo cuando obtenga un nuevo trabajo, reciba un aumento de salario, o un bonos. Una de las maneras de compartir la bendiciones que Dios te das, es donando a tu casa en fe, St. John the Baptist. "Den, y se les dará." Lc 6:38

If you are not yet registered with St. John the Baptist Catholic Church, please fill out this form and place it in the collection basket or mail it to the Parish Office, and **someone will contact you with registration forms.**

Si usted no se ha registrado en St. John the Baptist Catholic Church, por favor llene este formulario y póngalo en la canasta de la colecta o envíelo a la oficina parroquial y **los contactaremos para hacerle llegar la forma de registración.**

Name/Nombre: _____

Address/Dirección: _____ City/Ciudad: _____

Zip Code/Código Postal: _____ Phone Number/Número de Teléfono: _____

Email: _____



NAPA VASCULAR
&
VEIN CENTER

**Stop Your
Leg Pain,
and Start
Living Again!**

**Pare de Sufrir de
Dolor de Piernas,
y Empiese a
Vivir Otra Vez!**

FREE Vein Screenings for New Patients!

Se Habla Español • Major Insurance Accepted **707.252.4955**
3260 BEARD ROAD, #5, NAPA • www.NapaVascular.com



shanahan
ORTHODONTICS

- Braces & Invisalign
- Flexible Payment Options
- No Referrals Needed
- Most Insurances Accepted
- Frenillos y Invisalign
- Facilidad De Pago
- No Se Necesita Referencia
- Para Niños y Adultos

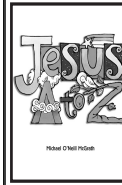
Call Today for a
free consultation!

¡Llámenos Hoy Para Su
Consulta Gratuita!

(707) 255-0555

3434 Villa Ln., Suite 110 Napa

www.napaorthodontics.com



**Jesus
A to Z**

Michael O'Neill McGrath, OSFS

A colorful Catholic ABC

book for kids and families! Includes a
glossary of questions to help adults pass on
their Catholic faith.

007199 9 x 12 Hardcover

\$16.99 each • Special Offer — 2 for \$25.00!

800-566-6150 www.wlpmusic.com

Catholic Cruises and Tours



Come Sail Away on a 7-night Catholic Exotic Cruise. Prices begin at \$1175
per couple which includes all port fees and taxes. Daily Mass and Rosary
offered. Deposit of only \$100 per person will reserve your cabin.

Space is limited. Thanks and God Bless,
Brian or Sally, coordinators **860.399.1785**

www.CatholicCruisesAndTours.com



BROWNS VALLEY CLEANERS

~ Same Day No Extra Charge! ~

Open M-F 7:00 AM-5:30 PM, Sat 9:00 AM-4:00 PM

3259 Browns Valley Rd. • (707) 255-7332

Are you ever alone?

You're never alone when you have a medical alert!

"I feel more independent,
safe, and secure with my
medical alert."

Less than \$1 per day

- No Long-Term Contracts
- Price Guarantee
- A+ Rating with BBB
- Made and Monitored in the USA

Call Today to learn more
about our Special Offer.

1.877.801.8608

Toll Free



BUSINESS DOWN?
ADVERTISE HERE!

CHURCH BULLETIN ADVERTISING WORKS!

To Place An Ad:



J.S. PALUCH COMPANY

800-231-0805

Taqueria Rosita

Homemade Authentic
Mexican Foods
Eat In Or To Go
1214 Main St.
253-9208

Please Patronize

The Sponsors Who Appear On This Bulletin. It Is Through
Their Support That This Bulletin Is Made Possible.
Business Owners Interested In Advertising Please Call

J.S. Paluch
1-800-231-0805

Please Cut Out This "Thank You Ad" and Present It
The Next Time You Patronize One of Our Advertisers

Thank You

Thank you for advertising in our church bulletin.
I am patronizing your business because of it!

**Mark Coleman
Insurance**
*Support St. John
Catholic Church*



CLAFFEY AND ROTA FUNERAL HOME

ERNEST A. ROTA • ELOISE ROTA • ROBERT ROTA

1975 MAIN STREET

224-5210



AARON PLUMBING

\$25⁰⁰ OFF ON ANY WORK PERFORMED MENTION THIS AD

707-255-1447

Catholic Parishioner Lic.#352544

"LOLYS TRAVEL AGENCY LLC"

Salidas de Autobús
De California a México todos
Los Domingos 8:45 a.m.

Promoción De Verano!!!!

Viaje A Zamora Por \$150.00

Venta de Boletos en:

Tel: (707) 294-2113

Destinos: Sonora, Sinaloa,
Tepic, Nayarit, Jalisco y
Zamora Michoacán!!

Abogados de Inmigración Immigration Lawyers

Kerosky, Purves and Bogue

(707) 433-2060

TULOCAY

FOUNDED 1859

CEMETERY • FUNERAL HOME • CREMATORY

*Serving the Napa Community with
Compassion and Grace*

Full Service Funeral Home • Reception Center
On-site Crematory

707-252-4727

150

LIC: COA 9 FD1786 CR113

HABLAMOS ESPAÑOL

411 Coombsville Rd., Napa • www.tulocaycemetery.org

— California — Single Catholics



CatholicMatch.com/myCA

Juan Gonzalez

707-763-2291

LANDSCAPING, CLEAN-UP,
& MAINTENANCE.



FREE ESTIMATES

25 YEARS
EXPERIENCE

COOKE ORTHODONTICS

707.255.4400



3392 Solano Avenue | Napa

www.CookeOrtho.com



We take great pride
in providing the best
care to our patients in
a comfortable and fun
environment.

Call us today to schedule your
complimentary consultation.
We look forward to meeting you!

Bienvenimos la hispana comunidad

American Canyon Collision Center

Been in an accident? Need help?

Give us a call.

Insurance company recommended

Ha estado en un accidente

y necesita ayuda? Llámenos.

Recomendado por las aseguradoras

PHONE

(707) 552-3887

www.americancanyoncollision.com

115-A Klamath, Ct.

American Canyon, CA 94503

We are a Family-owned business

Jess A. Romero

Romero's INCOME TAX SERVICE

3135 Big Ranch Rd. Napa, CA

T: 224-5117 F: 224-8318

chuyr@aol.com

What if you are Alone and have an Emergency?

Just One Push of a Button can Protect You
from **Emergencies at Home and Away!**

✓ Medical ✓ Falls
✓ Fire ✓ Burglary

AS LOW AS
\$1^A DAY!

LIFEWATCHUSA
PERSONAL CARING SERVICE SINCE 1980

800.998.5837

www.lifewatch-usa.com

AARP DISCOUNTS

"I'm never alone
with LIFEWatch."
—Dick Van Patten

You're never
alone with
LifeWatch!



Marisa Loza Immigration Services

1804 Soscol Ave. # 101 Napa 226-1088

Visas, Ajustes y Procesos Consulares

Renovación de Micas y Ciudadanía

Cartas Notariadas-TPS-Traducciones y más

Servicio Profesional-No soy abogada

CARPET ONE[®] DESIGN CENTER

Window Coverings

Area Rugs, Hardwood

910 Enterprise Wy. 224-6994



NORTH BAY

P L Y W O O D

7 0 7 - 2 2 4 - 7 8 4 9